

# ILNAS

Institut luxembourgeois de la normalisation  
de l'accréditation, de la sécurité et qualité  
des produits et services

**ILNAS-EN ISO 16558-1:2015/  
A1:2020**

**Soil quality - Risk-based petroleum  
hydrocarbons - Part 1: Determination  
of aliphatic and aromatic fractions of  
volatile petroleum hydrocarbons using**

Bodenbeschaffenheit -  
Mineralölkohlenwasserstoffe für die  
Risikobeurteilung - Teil 1: Bestimmung  
aliphatischer und aromatischer

Qualité du sol - Hydrocarbures de pétrole  
à risque - Partie 1: Détermination des  
fractions aliphatiques et aromatiques  
des hydrocarbures de pétrole volatils par

06/2020



## National Foreword

This European Standard EN ISO 16558-1:2015/A1:2020 was adopted as Luxembourgish Standard ILNAS-EN ISO 16558-1:2015/A1:2020.

Every interested party, which is member of an organization based in Luxembourg, can participate for FREE in the development of Luxembourgish (ILNAS), European (CEN, CENELEC) and International (ISO, IEC) standards:

- Participate in the design of standards
- Foresee future developments
- Participate in technical committee meetings

<https://portail-qualite.public.lu/fr/normes-normalisation/participer-normalisation.html>

### **THIS PUBLICATION IS COPYRIGHT PROTECTED**

Nothing from this publication may be reproduced or utilized in any form or by any mean - electronic, mechanical, photocopying or any other data carries without prior permission!

ICS 13.080.10

English Version

**Soil quality - Risk-based petroleum hydrocarbons - Part 1:  
Determination of aliphatic and aromatic fractions of  
volatile petroleum hydrocarbons using gas  
chromatography (static headspace method) - Amendment  
1 (ISO 16558-1:2015/Amd 1:2020)**

Qualité du sol - Hydrocarbures de pétrole à risque -  
Partie 1: Détermination des fractions aliphatiques et  
aromatiques des hydrocarbures de pétrole volatils par  
chromatographie en phase gazeuse (méthode par  
espace de tête statique) - Amendement 1 (ISO 16558-  
1:2015/Amd 1:2020)

Bodenbeschaffenheit - Mineralölkohlenwasserstoffe  
für die Risikobeurteilung - Teil 1: Bestimmung  
aliphatischer und aromatischer Fraktionen leicht  
flüchtiger Mineralölkohlenwasserstoffe mittels  
Gaschromatographie (statisches Headspace-Verfahren)  
- Änderung 1 (ISO 16558-1:2015/Amd 1:2020)

This amendment A1 modifies the European Standard EN ISO 16558-1:2015; it was approved by CEN on 15 June 2020.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for inclusion of this amendment into the relevant national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This amendment exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION  
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION  
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

**CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels**

---

<b>Contents</b>	<b>Page</b>
<b>European foreword.....</b>	<b>3</b>